



Workshop on the Questionnaires of Industrial Surveys 20-21 November 2014, Vienna

Single vs multiple questionnaire

Вопросник ЮНИДО – как пример единого вопросника для
ежегодного обследования промышленности



Позиции данные и вопросник

- Международные рекомендации разработаны в основном для показателей; страны могут выбирать методы сбора данных
- Страны с хорошо развитой системой государственной регистрации получают много данных из разных административных источников
- Многие стран собирают данные путем ежегодного обследования промышленности с помощью единого вопросника
- Единый вопросник обеспечивает лучшую сопоставимость различных данных в рамках обследуемых единиц



Основные особенности вопросника ЮНИДО

- Вопросник ЮНИДО - пример единого вопросника, который собирает все показатели
- Разработан в качестве справочного документа и охватывает данные, рекомендованные IRIS - 2008 для ежегодного обследования
- Две версии вопросника - большая и малая, могут быть использованы для обследования крупных и малых предприятий
- Вопросник адаптируется с учетом национальных потребностей и используется в обследовании промышленности, в частности, при осуществлении проектов технической помощи ЮНИДО



INDUSTRIAL SURVEY - Concept

Large

1. IDENTIFICATION AND MAIN CHARACTERISTICS

a. IDENTIFICATION

Name of the Establishment _____ Establishment no:

Address: _____

Telephone no: _____ Telefax No. _____

E-mail address: _____ Web-site Http:// _____

Contact person _____ Mobile No. _____

b. MAIN ACTIVITY

* The principle activity is identified by the activity, which generates the highest income. ISIC code

Specify the main activity in detail _____

Specify the secondary activities in detail (a.) _____

(b.) _____

(c.) _____

c. ORGANIZATIONAL STATUS

101 Type of legal organization: (Please tick) 102 Type of ownership (Please tick)

- 1. Individual proprietorship
- 2. Partnership
- 3. Private Limited Company
- 4. Public Limited Company
- 5. Co-operative society
- 6. Government department
- 7. Other (specify) _____

- 1. Privately owned
- 2. Government owned
- 3. Government with private local collaboration
- 4. Foreign controlled
- 5. Private with foreign collaboration
- 6. Government with foreign collaboration
- 7. Other (specify) _____

2 Does the establishment have a parent company? Yes / No

If Yes, Name of parent company: _____

Address of parent _____

3 Year of commencement of operations :

4 Number of months in operation per year : Months SEASONAL : Yes / No

5 Does the unit maintain accounts ? Yes / No

6 If Yes, accounting period over 12 months From _____ to _____

Name of Statistical Service Field Staff:..... Date of Interview:...../...../.....

Signature.....

В адресной части отражены основные характеристики заведения, входящего в состав предприятия/организации

В некоторых странах это часть данных заранее заполняется статорганом из данных бизнес регистра

Респондент информирует о любых изменениях



Количество предприятий по Форме собственности				
МСОК	Частные	Государственные	Иностранные	Другие
10				
11				
12				
13				
14				
Количество предприятий по Территории				
МСОК	A	B	C	D
10				
11				
12				
13				
14				



2. EMPLOYMENT AND WAGES

Type of worker	Code	Number of workers			Remuneration paid to employees during the year				
		Average Number of workers during the year (=b+c)	Of which: Males	Of which: Females	Cash salaries and wages received (incl. bonuses and allowances)	Other benefits in cash or kind (eg: food and housing benefits)	Social insurance premiums (incl. Health) withheld from the salary	Social premiums / Health insurance paid by the employer	Total remuneration paid during the period (=d+e+f+g)
		(a)	(b)	(c)	(d)	(e)	(f)	(g)	(h)
Locals									
Working Proprietors/partners	201								
Unpaid Family and other worker	202								
Apprentices	203								
Working Directors	204								
Permanent employees	205								
Casual/seasonal employees	206								
Leased workers **	207								
Total local staff (201 to 207)	209								
Foreigners									
Working Proprietors/partners	211								
Unpaid Family and other worker	212								
Apprentices	213								
Working Directors	214								
Permanent employees	215								
Casual/seasonal employees	216								
Leased workers **	217								
Total Foreign staff (211 to 217)	219								
Total all staff (209 and 219)	299								

Данные о занятости и заработной плате собираются по:

- полу,
- национальности,
- категориям работников.

И отдельная таблица по количеству отработанных часов

** Leased workers consist of (temporary) staff provided by our partners
** Wages and salaries cannot be provided for this category of workers

in section 4
approximation.



Численность и оплата работников по полу

МСОК	Количество предприятий	Численность		Оплата труда	
		М	Ж	М	Ж
10					
11					
12					
13					
14					
15					

- Занятость в промышленности
- Уровень средней заработной платы по отраслям



Структура валовых затрат по МСОК

МСОК	Количество предприятий	Сырье и материалы	Топливо	Электроэнергия	Затраты на оплату услуг
10					
11					
12					
13					
14					
15					



5. STOCKS AND INVENTORIES

Stocks of:	Code	(+) Closing Stock (a)	(-) Opening Stock (b)	(=) Increase in Stocks (c)
Raw Materials	501			
Chemicals and dyes	502			
Packing material	503			
Spare parts	504			
Fuels and Lubricants	505			
Work in progress	506			
Finished Goods	507			
Goods purchased for Resale	508			
Any other stocks and inventories	509			
Total	599			

Please transfer item 599(a) to item 605(b) in Section 6.

Please transfer item 599(b) to item 601(b) in Section 6.

Work in progress includes the value of output produced by your enterprise but not yet in the state in which it is normally sold.

7. FIXED ASSETS

Item	Code	Book Value of assets at start of the year (a)	(+) Purchases of fixed assets (b)	(+) Own account capital formation (c)	(+) Revaluations of fixed assets (d)	(-) Sales of fixed assets (e)	(-) Fixed assets lost or destroyed (f)	(=) Gross additions to fixed assets (g) = b+c+d-e-f	(-) Depreciation charges for the year (h)	(=) Book value of assets at end of the year (i) = a+g-h	Depreciation rates used (j)
Land	701										
Land Improvement	702										
Residential Buildings	703										
Other Buildings	704										
Other structures, e.g. roads, bridges, mine shafts, etc.	705										
Transport equipment @	706										
Computers and related equipment @	707										
Other Plant and Machinery @	708										
Capital work in progress	709										
Livestock for breeding, dairy, draught, etc	710										
Vineyards, orchards and other plantations of trees yielding repeat products	711										
Intellectual property products	712										
Mineral exploration	713										
Computer software	714										
Entertainment, literary or artistic originals	715										
Other intangible fixed assets (Specify)											
	716										
	717										
Total	799										

Оборотные средства и основные фонды, в т.ч.:

- право на интеллектуальную собственность;
- разведка полезных ископаемых;
- программное обеспечение.



Другие разделы содержат данные:

- Затраты на топливо и электроэнергию, в т.ч. из возобновляемых источников
- Производство, потребление воды и очистка сточных вод
- Подробная информация о покупке материалов и проданной продукции
- Производственные мощности и их использование
- Деловой климат

Почему единый вопросник более предпочтителен

- Данные промышленной статистики используются для аналитических показателей, актуальных для промышленной политики

Средний размер предприятия	Численность	Численность работников/Количество предприятий
	Выпуск	Валовый выпуск/Количество предприятий
Производство	Трудовые ресурсы	Добавленная стоимость/Численность работников
	Капитал	Добавленная стоимость/Основные фонды
Эффективность	Материалоемкость	Добавленная стоимость/Затраты на материалы
	Энергоемкость	Добавленная стоимость/Затраты на топливо и электроэнергию

- Единый вопросник обеспечивает полный охват совокупности единиц наблюдения
- Оценки при неполучении данных производятся точнее



Цель семинара

- Опыт стран в применении разных видов вопросника
- Основной акцент на количество и охват позиций данных
- В случае использования разных видов отчетности, должен быть применен определенный метод сводки данных